

# Invoice / Számla

4. copy / példány

No. / Sorszám: SZAEUR0183/2015

Supplier / Szállító

**Ballarding Kft.**

2053 Herceghalom, Zsámbéki út 16

Tax number / Adószám: 23497052-2-13

EU tax number / Közös. adószám: HU23497052

IBAN / IBAN szám: HU0911600006000000066594341

SWIFT code / SWIFT kód: GIBAHUHB

Customer / Vevő

**Segment Company**

34387 Mecidiyeköy/Şişli/İSTANBUL,

Kuştepe Mah. Şehit Er Cihan Namlı Cad

79/B

Tax number / Adószám:

Method of payment /

Fizetési mód

/ Utalás

Delivery date /

Teljesítés

2015.11.16.

Issued date /

Kelte

2015.11.18.

Due date /

Esedékesség

2015.11.18.

Source documents / Forrás bizonylat(ok):  
Proforma Invoice / Díjbekérő: DBEUR00001/2015

Code No. / Termékkód	Description / Termék	Quantity / Menny.	Unit / Mee	Unit price / Egységár	Net / Nettó	Gross / Bruttó
F7P193vfc00	/ COVER/STAND,NYL/PC,UNV-05,BLK	1,000	pcs / db	€ 4.54	€ 4,540	€ 4,540
F7P192vfc00	/ COVER/STAND, PU/PC, UNV-06, STRAP, BLK	500	pcs / db	€ 2.27	€ 1,135	€ 1,135
F8W510BTC01	/ CLASSIC FOLIO CASE for iPhone 6 COVER/STAND,PU/PC,IPHIX,BASIC,	195	pcs / db	€ 1.95	€ 380.25	€ 380.25
A3L791b50CM-YLW	/ CABLE,CAT5E,UTP,RJ45M/M,50CM,YLW,PATCH	1,149	pcs / db	€ 0.44	€ 505.56	€ 505.56
F8M865vf03-WHT	/ AC CHRGR,2.1A*10W;W/3' USB 3 MICRO B CBL	500	pcs / db	€ 13.6	€ 6,800	€ 6,800

Total amount payable / Fizetendő  
végösszeg:

**€ 13,360.81**

(Currency rate / Árfolyam: 314.5 Ft/EUR)

Ez a bizonylat a Kulcs-Soft Számítástechnika Nyrt. rendszerével készült. <http://www.kulcs-soft.hu>

A számla elektronikus tárolásra nem alkalmas.

A bizonylat a 23/2014. (VI.30.) NGM rendeletnek megfelel.

Page No. / Oldalszám: 1/1

# Canceled Invoice / Számlával egy tekintet alá eső okirat

4. copy / példány

No. / Sorszám: SZAEUR0184/2015

Supplier / Szállító

**Ballarding Kft.**

2053 Herceghalom, Zsámbéki út 16

Tax number / Adószám: 23497052-2-13

EU tax number / Közös. adószám: HU23497052

IBAN / IBAN szám: HU09116000060000000066594341

SWIFT code / SWIFT kód: GIBAHUHB

Customer / Vevő

**Segment Company**

34387 Mecidiyeköy/Şişli/İSTANBUL,

Kuştepe Mah. Şehit Er Cihan Namlı Cad

79/B

Tax number / Adószám:

Method of payment /

Fizetési mód

/ Utalás

Delivery date /

Teljesítés

2015.11.16.

Issued date /

Kelte

2015.11.18.

Due date /

Esedékesség

2015.11.21.

Source documents / Forrás bizonylat(ok):

Invoice / Számla: SZAEUR0183/2015

Code No. / Termékkód	Description / Termék	Quantity / Menny.	Unit / Mee	Unit price / Egységár	Net / Nettó	Gross / Bruttó
F7P193vfC00	/ COVER/STAND,NYL/PC,UNV-05,BLK	-1,000	pcs / db	€ 4.54	€ -4,540	€ -4,540
F7P193vfC00	/ COVER/STAND,NYL/PC,UNV-05,BLK	992	pcs / db	€ 4.54	€ 4,503.68	€ 4,503.68
F7P192vfC00	/ COVER/STAND, PU/PC, UNV-06, STRAP, BLK	-500	pcs / db	€ 2.27	€ -1,135	€ -1,135
F7P192vfC00	/ COVER/STAND, PU/PC, UNV-06, STRAP, BLK	488	pcs / db	€ 2.27	€ 1,107.76	€ 1,107.76
F8W510BTC01	/ CLASSIC FOLIO CASE for iPhone 6 COVER/STAND,PU/PC,IPHNX,BASIC,	-195	pcs / db	€ 1.95	€ -380.25	€ -380.25
F8W510BTC01	/ CLASSIC FOLIO CASE for iPhone 6 COVER/STAND,PU/PC,IPHNX,BASIC,	180	pcs / db	€ 1.95	€ 351	€ 351

Refund / Visszatérítendő végösszeg:

**€ 92.81**

(Currency rate / Árfolyam: 314.5 Ft/EUR)

Ez a bizonylat a Kulcs-Soft Számítástechnika Nyrt. rendszerével készült. <http://www.kulcs-soft.hu>  
A számla elektronikus tárolásra nem alkalmas.

A bizonylat a 23/2014. (VI.30.) NGM rendeletnek megfelel.

Page No. / Oldalszám: 1/1

# Invoice / Számla

4. copy / példány

No. / Sorszám: SZAEUR0190/2015

Supplier / Szállító

**Ballarding Kft.**

2053 Herceghalom, Zsámbéki út 16

Tax number / Adószám: 23497052-2-13

EU tax number / Közös. adószám: HU23497052

IBAN / IBAN szám: HU0911600006000000066594341

SWIFT code / SWIFT kód: GIBAHUHB

Customer / Vevő

**Segment Company**

34387 Mecidiyeköy/Şişli/İSTANBUL,

Kuştepe Mah. Şehit Er Cihan Namık Cad

79/B

Tax number / Adószám:

Method of payment /

Fizetési mód

/ Utalás

Delivery date /

Teljesítés

2015.11.16.

Issued date /

Kelte

2015.11.27.

Due date /

Eszékedesség

2015.11.27.

Code No. / Termékkód	Description / Termék	Quantity / Menny.	Unit / Mee	Unit price / Egységár	Net / Nettó	Gross / Bruttó
F9E400en1M	/ 4 utas villámvédő	19	pcs / db	€ 4.88	€ 92.72	€ 92.72
	/ Kerekítés	1	pcs / db	€ 0.09	€ 0.09	€ 0.09

**Total amount payable / Fizetendő  
végösszeg:**

**€ 92.81**

(Currency rate / Árfolyam: 311.83 Ft/EUR)



## TRANSFER BİLDİRİM FORMU



T.C. GÜMRÜK VE TİCARET BAKANLIĞI  
Gümrük ve Ticaret Bölge Müdürlüğü  
İlgili Gümrük Müdürlüğü

Genel Müdürlük  
Büyükdere Cad. No: 129  
34394 Mecidiyeköy-İstanbul  
Tel : 0212 318 50 00  
Faks : 0212 318 58 50  
Tarih : 16/11/2015

Banka referansı : 00341MP024628  
İthalatçı adı /unvanı : SEGMENT BİLGİSAYAR DIŞ TİCARET LTD.ŞTİ.  
İthalatçının vergi kimlik numarası : 7580183223  
Adresi : İş : KUŞTEPE MAH. DEREBOYU CAD. NO:79-B  
34387 34387 İSTANBUL ŞİŞLİ TÜRKİYE

Fatura / Proforma Fatura tarih ve sayısı :  
Transfer edilen tutar Döviz cinsi : 13360.81 EUR  
Transfer edilen dövizin kaynağı :  
X) İthalatçının döviz hesabı  
( ) Banka kaynağından döviz satışı  
( ) Kredi kartı  
( ) İhracat bedelinden mahsup  
( ) Döviz kredisi

Transfer tarihi : 16/11/2015  
İhracatçı firma unvanı : BALLARDING KFT  
Ödeme şekli : Peşin Ödeme  
Tahsil edilen komisyon ve masraf toplamı : .00 TL  
Yukarıda ayrıntısı yazılı olan ithalat işlemi ile ilgili mal bedeli transferi Bankamız tarafından gerçekleştirilmiştir.

Saygılarımızla  
FINANSBANK A.Ş.  
MECİDİYEKÖY Şubesi

Form No : FRM.0619

Revizyon No : 0

Yayın Tarihi : 15.02.2007

**MOVEMENT CERTIFICATE**

<b>1. Exporter (Name, full address, country)</b> <input type="checkbox"/> Ballanding Kft. HU - 2053 Herceghalom Zsambéki út 16.		<b>A.TR. No. A0322817</b>	
<b>2. Transport document (Optional)</b> No. _____ Date: 2015-12-03		<b>3. Consignee (Name, full address, country) (Optional)</b> Segment Bilgisayar Dis Tiv. Ltd. TR, 34387 Istanbul Sahit Er Cihan Namli Str. No: 79/B	
<b>4.</b> ASSOCIATION between the EUROPEAN COMMUNITY and TURKEY		<b>5. Country of exportation</b> Hungary/EU	
<b>6. Country of destination (*)</b> Turkey		<b>7. Transport details (Optional)</b>	
<b>8. Remarks</b>		<b>9. Item No.</b>	
<b>10. Marks and numbers, Number and kind of packages (for goods in bulk, indicate the name of the ship or the number of the railway wagon or road vehicle); Description of goods</b>		<b>11. Gross weight (kg) or other measure (lt, m<sup>3</sup>, etc.)</b>	
1 Cover stand - NYL, BVC - 3 pallets Osszesen:		900 KG 900 KG	
<b>12. CUSTOMS ENDORSEMENT</b> Declaration certified: _____ Stamp Export document (C): Form: 1012 81BL 05549e Customs office: DE - BP - V.P.J. Issuing country: HUNGARY Rp. 03.12.2015 20151203 (Place and Date) (Signature)		<b>13. DECLARATION BY THE EXPORTER</b> I, the undersigned, declare that the goods described above meet the conditions required for the issue of this certificate. Budapest, 2015-12-03 (Place and Date) Ado Szt. 24. sz. utca Horvath, Kriszta (Signature)	

(\*) Insert the Member State of Turkey.  
 (\*) Complete only where the exporting country requires.

EURÓPAI KÖZÖSSÉG

NYILATKOZATTÍPUS (1)

MRN

15HU101280220D3230



KIVITELI KISÉRŐ OKMÁNY

Feladó/Exportőr (2)	Szám: HU0033920243
Ballarding Kft.	
Zsámbéki út 18	2053
Herceghalom	HU

EX	Más SKJ (S32)
Helyrebeh. (5)	Bizt. nyil. (S00)
1	1 S
Tételszám (5)	Összes csop. sz. (6)
1	3

Kibocsátás napja: 20151203  
Vámhivatal: HU101280

Címzett (8)	Szám: ---
Segment Bilgisayar Dis Tiv. Ltd. St	
Sehit Er Cihan Namli Str. No: 79/B	34387
Istanbul	TR

Hivatkozási szám (7)	26/12/2015		
Fuvarozási díjak fizetési módjának kódja (S20)	Felkém. orsz. kódja (15)	Rendeltetési orsz. kódja (17)	
	HU	TR	
Az átvonalt országjának (országoké) kódja (S13)			

Helyettesítendő képviselő (14)	Szám:

A gy.v.-nyilat. beny. szem. képviselője (14b)	Szám:

Számtűzészám azonosítója indutáskor (18)	
0	

Bruttó tömeg (kg) (35)	
900	

Fuvarozási mód a	Az áruk tárolási helye (30)
hullérem (25)	
Kiegészítő vámhivatal (29)	
BG003103	

Vámzár száma (S28)	
--------------------	--

Csoportok és árucikknevezés (31)

Jelek és számok - Szállítókorténer száma - Mennyiség és fajta	

--	--

T. soroz. (32)	Csoportok száma és fajtája, csoportok darabszáma, jelöl és száma (31/1)
Feladó/Exportőr (2)	
A számtűzészám azonosítója indutáskor (18)	
Egyedi szállítványazonosító száma (7)	
Dokument okmányok / társítványok (44/1)	
Különleges megjegyzések (44/2)	
UNDC (44/4)	Fuvarozási díjak fizetési módjának kódja (S20)
Megjegyzés (44/3)	

Árucikknevezés (31/2)	Címzett (8)			
	Vámletérszám (33)			
	Gyűjtő nyilatkozási okmány (40)			
	Konténernek száma (31/3)			
	Ejírás (37)	Exportőr orsz. (15a)	Rendelt. orsz. (17a)	Bruttó tömeg (kg) (35)
	Nyilatkozat típusa (1)	Számszerű érték (48)	Nettó tömeg (kg) (38)	

1	3; PK ; ---; colli
---	--------------------

számítástechnikai kellekel - műa. takaró panelek, állványok
3926909700000000000000

N830 Árukiviteli nyilatkozat - 101281BL055496  
 N830 Árukiviteli nyilatkozat - HU101280212015E06014  
 Y024 Nyilatkozattevo (AEO-tanúsítvány száma) - HUAE0F170400T4000003326  
 N380 Kereskedelmi számla - SZAEURO183-184-190/2015  
 Y901 A kettos felhasználású termékek jegyzékében n - nyil  
 Y904 Az intézkedéshez kapcsolódó TR lábjegyzetekbe - nyil.  
 Y906 Az intézkedéshez (708)kapcsolódó TR lábjegyzete - nyil.

1000	4214158.91	850
------	------------	-----

1039 - HU101000N3001697577

E A FELADÓKIVITELI VÁMHIIVATAL ÁLTAL VÉGZETT ELLENŐRZÉS

Eredmény: A3  
 Alkalmazott zárak darabszáma:  
 azonosító jel:  
 Bejelentési dátum: 2016-03-02

KILÉPTETŐ VÁMHIIVATAL ÁLTAL VÉGZETT K ELLENŐRZÉS (K)

Beérkezés napja:  
 Vámrészletek:  
 Megjegyzések:

• İTHALAT FATURASI	
Numara	Tarih
KRO2015000045018	15/12/2015



Özelleştirme No : TR1.0  
 Senaryo : TEMELFATURA  
 Fatura Tipi : SATIS

e-Fatura

Tel : +90 216 564 3000  
 E-posta : invoice@ekol.com  
 Şube : Kardelen Yerli 01

BOĞAZIÇI KURUMLAR VD 7580183223

ETTN: 26EAE5A5-E7EC-6727-E054-448A5BF530DD

<b>SEGMENT BİLGİSAYAR DIŞ TİCARET LİMİTED ŞİRKETİ</b>	Referans No : 364604064
ŞEHİT ER CİHAN NAMLI CADDESİ NO 79B	Pozisyon No : 5647148
34387 MECİDİYEKÖY - ŞİŞLİ / İSTANBUL	Plaka : 34 LT 1011
İlgili Kişi : LOKMAN URAL	Tedarikçi No :
Sipariş Numaranız :	Müşteri Temsilcisi : Mert Uzuner
	E-posta : mert.uzuner@ekol.com
	Telefon : +90 0216 564 3000

Gönderici : BALLARDING KFT.	Ambalaj : 3. -- Koli
Yükleme Yeri : HU - 2053 HERCEGHALOM / PEST - HUNGARY	Brüt Kg : 900.00 Kg
Teslim Yeri : TR - 34387 MECİDİYEKÖY - ŞİŞLİ / İSTANBUL	Hacim/Ldm : 4.32 Kg
Müşteri Sipariş No:	Ücretlendirme Kg : 2,900.00 Kg
Çıkış Tarihi : 03/12/2015	Mal Değeri : 13,546.43 EUR
	Mesafe : 1310,54 km
	Rota :

Hizmet	Açıklama	Döviz	Tutar	TRY Tutar
1552	Acente Hizmet Ücreti (Harici Antrepo)	EUR	75,00	244,72

\*\*\*\*\*  
 \*  
 \*  
 \* Dünyada insana yardım eden şey, tesadüf değil; azim ve sebatır.  
 \*  
 \*  
 \* Samuel Smiles  
 \*  
 \*\*\*\*\*

\* KDV'ye tabi hizmetimiz üzerinden % 18 TRY 44.05

\* TOPLAM FATURA TUTARI TRY 288.77

Y / İKİYÜZSEKSENKİZ TL YETMİŞYEDİ KURUŞ dir.  
 ( 1 EUR = 3.2629 TRY) Kur Tarihi : 15/12/2015  
 Son Ödeme Günü : 15/12/2015 Vade : 0

\* Aksine bir anlaşma yok ise, vadesinde ödemesi yapılmayan faturalar için aylık %3 vade farkı tahsil edilir.

**EKOL LOJİSTİK ANONİM ŞİRKETİ**  
 Ekol Caddesi No 2  
 TR-34935 İSTANBUL  
 www.ekol.com

Sermaye : 113,308,000.00 TRY  
 Sicil No : 261597 / 209169  
 V.D No : ANADOLU KURUMLAR 3300012602

Akbank Pendik Ticari TRY 11369 TR96 0004 6008 6888 8000 0113 69  
 Akbank Pendik Ticari USD 11369 TR47 0004 6008 6800 1000 0113 69  
 Akbank Pendik Ticari EUR 17107 TR07 0004 6008 6803 6000 0171 07  
 Akbank Pendik Ticari GBP 00974 TR98 0004 6008 6800 3000 0009 74



## AKIF DÖNMEZ

Kimden:

Ekol Müşteri Hizmetleri <customer.service-sb@ekol.com>

Gönderme Tarihi:

15 Aralık 2015 Salı 12:43

Kime:

yesim.dag@ecegumrukleme.com; akif@segment.com.tr; sadettin.acik@ecegumrukleme.com

Bilgi:

mert.uzuner@ekol.com; sinem.arslan@ekol.com

Konu:

SEGMENT BILGISAYAR DIŞ TICARET LİMİTED ŞİRKETİ - Gümrük Tescil No Bildirimi - 15TR22130000121772



15TR22130000121772 - 15/12/2015 12:41

15.Ara.2015

Gümrük	Erenköy
Antrepo	İstanbul Lojistik Antrepo
Antrepo Kodu	A34000375
Ambar Kodu	A0134
Plaka	34 LT 1011
Giriş Kapısı	KAPIKULE TIR - K.ANDEROVO
Tescil No	15TR22130000121772
Tescil Tarihi	15/12/2015
Evrak İtibat	ercan.akkaya@ekol.com -216 564 3000 (3000) Cep : 507 551 6712
sinem.arslan@ekol.com	Açılan Antrepo beyannamelerinin gönderileceği adrestir.
Antrepo Teminat Numarası	

Ref No	Taşıma Senedi No	Sipariş No	Gönderici	Kap	Kilo (Kg)	Mal Değeri	Döviz	Ekli Evraklar	Ordino Faturası
364604064	1	Belirtilmedi!	BALLARDING KFT.	3 - Koili	900.00	13,546.43	EUR	Tıklayınız	

Not : Sayın Müşterimiz, Gümrük Yönetmeliği'nin 63/2. maddesi, geçici 2. maddesi ve Gümrükler Genel Müdürlüğü'nün 2009/100 sayılı Genelgesi gereğince antrepolara alınacak eşyalar için özetbeyan verilme süresi içinde Antrepo Beyanamesi verilmesi gereklidir. Bu süre içerisinde Antrepo Beyanamesi verilmemesi halinde ortaya çıkacak masraflar ve cezalardan firmanızın sorumlu olacağını bilgilerinize sunarız. Firmanıza ait yukarıda bilgileri verilen eşyalar için antrepo beyanamesinin açılıp tarafımıza ulaştırılmasını rica ederiz. Söz konusu eşyanıza ait antrepo beyanamesi açılmış ise tarafımıza ulaştırılmasını, eğer eşyanıza ait antrepo beyanamesi açılmamış ise açılmamasına neden olan gerekçeli sebebin tarafımıza bildirilmesini rica ederiz. Söz konusu beyanname veya gerekçeli sebep tarafımıza iletilmediği takdirde Gümrük Yönetmeliğinin 332. Maddesinde belirtildiği üzere eşyalarınızı ilgili Gümrük Müdürlüğü'nün Geçici depolama yerlerine teslim etme zorunluluğumuz vardır. Gümrük Yönetmeliği Madde 332/2 : Geçici depolama yerine konulmadan gümrük antrepo rejimine tabi tutulacak eşya antrepo beyanamesinin tescilini müteakip antrepoya alınır. Antrepo beyanamesinin, taşıtın antrepoya gelişini takip eden iki iş günü içerisinde tescil edilmesi gerekir. Gümrük idaresi, sürenin bitiminden önce eşya sahibi ya da taşıyıcı tarafından yapılacak yazılı ve gerekçeli talebe istinaden bu süreyi bir gün uzatabilir. Süresi içerisinde antrepo beyanamesi verilmemesi halinde, antrepoda görevli yetkilendirilmiş gümrük müşaviri tarafından gümrük idaresine bilgi verilir ve bu durumdaki eşya, ilgili gümrük idaresinin denetimindeki en yakın geçici depolama yerine veya geçici depolama yeri yoksa gümrük idaresince uygun görülen yere gönderilir.

Saygılarımızla,

Ekol Müşteri Hizmetleri

Mert Uzuner  
Direkt: +90 0216 564 3000  
Fax: +90 0216 564 3333  
E-mail: mert.uzuner@ekol.com

- Bu bilgilendirme Ekol Quadro Sistemi tarafından hazırlanmıştır.

© 2015 Ekol Logistics www.ekol.com